

Łotwa

Zamieszczone poniżej informacje dotyczą przepisów prawnych przyjętych lub znowelizowanych w związku z implementacją dyrektywy o usługach, a także z przepisami, które państwa członkowskie wskazały jako mające zastosowanie do dostawców usług na obszarach objętych dyrektywą. Informacje te zostały dostarczone przez Łotwę w kontekście implementacji dyrektywy o usługach i procesu wzajemnej oceny. Informacje te nie stanowią analizy prawnej ani stanowiska Komisji Europejskiej w kwestii zgodności z prawem unijnym w ogólności ani konkretnie z dyrektywą o usługach. Przepisy prawa krajowego mogły ulec nowelizacji w trakcie procesu wzajemnej oceny, w związku z czym zainteresowane strony proszone są o sprawdzenie obowiązujących przepisów prawa krajowego.

Główne zmiany w prawodawstwie łotewskim

Dnia 31 marca 2010 roku Łotwa przyjęła Ustawę o swobodnym świadczeniu usług¹, która weszła w życie dnia 4 maja 2010 roku. Jest to ustawa horyzontalna wdrażająca przepisy dyrektywy o usługach, tzn. wdrażająca ogólne zasady ustanowione przez dyrektywę. Ponadto, oprócz Ustawy, Łotwa wprowadziła szereg zmian do przepisów prawa sektorowego i jest w toku nanoszenia dalszych. Przepisy w sprawie pojedynczych punktów kontaktowych zostały wdrożone w rozporządzeniu Rady Ministrów pt. procedura wymiany informacji na pojedynczym portalu usług².

Przykłady systemów wydawania zezwoleń nałożone na dostawców usług prowadzących działalność na Łotwie

W trakcie procesu wdrażania dyrektywy o usługach Łotwa zniósła system licencji dotyczący szkoleń na kierowców pojazdów.

Łotwa posiada systemy zezwoleń w niektórych sektorach usług.

Zezwolenia (licencje) są wymagane dla: 1) usług budowlanych (podmioty gospodarcze)³, 2) handlu detalicznego i hurtowego produktami tytoniowymi, napojami alkoholowymi, piwem i produktami olejowymi⁴, 3) usług różnych dotyczących zwierząt⁵ 4) handlu ciągnikami, przyczepami oraz ich jednostek noszących numer identyfikacyjny⁶, 5) wprowadzania do obrotu produktów ochrony roślin⁷, 6)

¹ Ustawa o swobodnym świadczeniu usług z dn. 31.3.2010 (OJ 62 (4254), 20.4.2010); <http://www.likumi.lv/doc.php?id=208269>.

² Rozporządzenie Rady Ministrów, Nr 480 z dn. 25.5.2010; <http://www.likumi.lv/doc.php?id=211207>.

³ Prawo budowlane z dn. 10.8.1995 (OJ 131 (414), 30.8.1995); przetłumaczone na jęz. angielski- http://www.likumi.lv/doc.php?id=36531#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów No 453 z dn. 28.6.2005; przetłumaczone na jęz. angielski http://www.likumi.lv/doc.php?id=111469#saist_11.

⁴ Ustawa o wykonywaniu obowiązków z dn. 30.10.2003 (OJ 161 (2926), 14.11.2003); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=81066#saist_11; Ustawa o napojach alkoholowych z dn. 22.4.2004, (OJ 69 (3017), 1.5.2004); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=88009#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów nr 662 z dn. 30.8.2005; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=115573#saist_11.

⁵ Ustawa o ochronie zwierząt z dn. 9.12.1999 (OJ 444/445 (1904/1905), 29.12.1999); tłumaczenie EN http://www.likumi.lv/doc.php?id=14940#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 947 z dn. 13.12.2005; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 959 z dn. 20.12.2005; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 266 z dn. 4.4.2006; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 895 z dn. 26.10.2004; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 407 z dn. 16.05.2006; Ustawa o hodowlach rodowodowych z dn. 2.04.1998 (Dz.U. 106 (1167), 21.4.1998); <http://www.likumi.lv/doc.php?mode=DOC&id=47840>.

⁶ Ustawa o ruchu drogowym z dn. 1.10.1997 (Dz.U. 274/276 (989/991), 21.10.1997); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=45467#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 897 z dn. 18.12.2007.

⁷ Ustawa o ochronie roślin z dn. 17.12.1998 (Dz.U. 388/399 (1449/1460), 30.12.1998); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=51662#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 470 z dn. 29.04.2004; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=88045&from=off#saist_11.

zarządzania źródłami wody⁸, 7) zarządzania złomowaniem pojazdów⁹, 8) gospodarki odpadami¹⁰, 9) specjalnych prac powietrznych (fotografii krajobrazu i fotografii powietrznej)¹¹, 10) handlu pojazdami i ich jednostek noszących numer identyfikacyjny¹², 11) usług wydawniczych¹³, 12) organizacji imprez publicznych¹⁴, 13) usług rekrutacyjnych¹⁵, 14) usług edukacyjnych, takich jak szkolnictwo wyższe¹⁶, kształcenie zawodowe¹⁷ i kształcenie ogólne¹⁸, 15) handlu gazem ziemnym¹⁹, 16) handlu energią elektryczną²⁰, 17) handlu na giełdach, targowiskach, w sklepach objazdowych i sklepikach ulicznych²¹, 18) niektórych usług turystycznych (agencji i biur podróży, zorganizowanych wyjazdów turystycznych, zakwaterowania)²².

Przykłady wymogów krajowych spośród wymienionych w art. 15 dyrektywy o usługach

⁸ Ustawa o gospodarce wodnej z dn. 12.9.2002; Dz.U. 140 (2715), 1.10.2002; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=66885#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 736 z dn. 23.12.2003; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=82574#saist_11.

⁹ Ustawa o zarządzaniu złomowaniem pojazdów z dn. 29.1.2004 (Dz.U. 25 (2973), 17.2.2004); tłumaczenie EN- http://www.likumi.lv/doc.php?id=84411#saist_11; Ustawa o zanieczyszczeniu z dn. 15.03.2001 (Dz.U. 51 (2438), 29.03.2001); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=6075#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 294 z dn. 9.10.2002; tłumaczenie EN- http://www.likumi.lv/doc.php?id=64719#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 243 z dn. 6.4.2004.

¹⁰ Ustawa o gospodarowaniu odpadami z dn. 14.12.2000 (Dz.U. 473/476 (2384/2387), 29.12.2000); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=14012#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 156 z dn. 21.2.2006; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=129791&from=off#saist_11.

¹¹ Ustawa o lotnictwie z dn. 5.10.1994 (Dz.U. 123 (254), 20.10.1994); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=57659#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 158 z dn. 21.2.2006; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 557 z dn. 4.7.2006; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=139504&from=off#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 481 z dn. 10.7.2007; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=160369#saist_11

¹² Ustawa o ruchu drogowym z dn. 1.10.1997 (Dz.U. 274/276 (989/991), 21.10.1997); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=45467#saist_11

¹³ Ustawa o prasie i massmediach z dn. 20.12.1990 (Messenger 5, 14.02.1991); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=64879#saist_11.

¹⁴ Ustawa o zabezpieczeniu rozrywki publicznej i wydarzeń świątecznych z dn. 16.6.2005 (Dz.U. 104 (3262), 6.7.2005); <http://www.likumi.lv/doc.php?id=111963>.

¹⁵ Ustawa o pomocy dla osób bezrobotnych i szukających zatrudnienia z dn. 9.5.2002 (Dz.U. 80 (2655), 29.5.2002); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=62539#saist_11.

¹⁶ Ustawa o instytucjach szkolnictwa wyższego z dn. 2.11.1995 (OV 179 (462), 17.11.1995); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=37967#saist_11

¹⁷ Ustawa o kształceniu zawodowym z dn. 10.6.1999 (Dz.U. 213/215 (1673/1675), 30.6.1999); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=20244#saist_11

¹⁸ Ustawa o kształceniu ogólnym z dn. 10.6.1999 (Dz.U. 213/215 (1673/1675), 30.6.1999); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=20243#saist_11

¹⁹ Ustawa o energii z dn. 3.9.1998 (Dz.U. 273/275 (1334/1336), 22.9.1998); tłumaczenie EN- http://www.likumi.lv/doc.php?id=49833#saist_11; Ustawa o regulatorach podmiotów użyteczności publicznej z dn. 19.10.2000 (Dz.U. 394/395 (2305/2306), 7.11.2000); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=12483#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 664 z dn. 30.8.2005; tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=116503#saist_11

²⁰ Ustawa o energii z dn. 3.9.1998 (Dz.U. 273/275 (1334/1336), 22.9.1998); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=49833#saist_11; Ustawa o rynku elektryczności z dn. 5.5.2005 (Dz.U. 82 (3240), 25.5.2005); tłumaczenie EN - http://www.likumi.lv/doc.php?id=108834#saist_11; Ustawa o regulatorach podmiotów użyteczności publicznej z dn. 19.10.2000 (Dz.U. 394/395 (2305/2306), 7.11.2000); tłumaczenie EN

Łotwa zgłosiła Komisji, że nie zidentyfikowała żadnych wymogów z wymienionych w art. 15 dyrektywy o usługach.

Przykłady wymogów w zakresie działalności multidyscyplinarnej zawodów regulowanych lub w dziedzinie certyfikacji, akredytacji, monitoringu technicznego i usług testowania

Łotwa zgłosiła Komisji, że nie zidentyfikowała żadnych wymogów w zakresie działalności multidyscyplinarnej dla zawodów regulowanych lub w dziedzinie certyfikacji, akredytacji, monitoringu technicznego i usług testowania.

Przykłady wymogów, które mają zastosowanie do dostawców usług działających w innych państwach członkowskich i świadczących usługi na Łotwie

Łotwa zgłosiła Komisji, że w oparciu o ustawę horyzontalną wdrażającą dyrektywę o usługach, tzn. ustawę o swobodnym świadczeniu usług²³, te same wymogi nie są stosowane do dostawców usług stałych i tymczasowych. Planowane są specjalne procedury w aktach legislacyjnych dla dostawców usług tymczasowych. Z braku specjalnych procedur stosowane będą tylko wspólne wymogi określone w ustawie o swobodnym świadczeniu usług.

Łotwa zgłosiła dotychczas Komisji tylko jedną specjalną procedurę dotyczącą dostawców usług tymczasowych, czyli obowiązek dla przewodników turystycznych w zakresie świadczenia usług w wyszczególnionych obiektach przewidujący otrzymanie certyfikatu wydawanego przez właściwy organ. Jednak zgodnie z nowelizacją ustawy o turystyce, która weszła w życie dn. 13 stycznia 2010 r., rozporządzenie Rady Ministrów nakładające ten obowiązek zostało uchylone i postanowiono, że władze samorządowe będą posiadać uprawnienie w zakresie ustalania warunków świadczenia usług przez przewodników turystycznych. Komisji nie powiadomiono jeszcze o żadnych warunkach ustanowionych przez władze samorządowe.

http://www.likumi.lv/doc.php?id=12483#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 664 z dn. 30.8.2005; tłumaczenie EN -

http://www.likumi.lv/doc.php?id=116503#saist_11

²¹ Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 440 z dn. 12.5.2010.

²² Ustawa o turystyce z dn. 17.9.1998 (Dz.U. 287 (1348), 7.10.1998); tłumaczenie EN -

http://www.likumi.lv/doc.php?id=50026#saist_11; Rozporządzenie Rady Ministrów Nr 353 z dn. 13.4.2010.

²³ Zob. przypis nr 1.